



Ministero per i Beni e le Attività Culturali

SOPRINTENDENZA ARCHEOLOGIA, BELLE ARTI E PAESAGGIO  
PER LE PROVINCE DI BERGAMO E BRESCIA

Lettera inviata solo tramite e-mail  
SOSTITUISCE L'ORIGINALE  
ai sensi art. 43, comma 6, DPR 445/2000

Brescia, 20.08.2019

A Acque Bresciane – Servizio Idrico Integrato  
Via XXV Aprile, 18  
25038 Rovato (Bs)  
Al Responsabile Area Tecnica  
Ing. Mauro Olivieri  
[segreteria@acquebresciane.it](mailto:segreteria@acquebresciane.it)

Prot. n. 0013535  
Clas: 34.43.01  
Pasc. 388/2019

risposta a vs. del 1.8.2019 prot. 0009392  
ns. prot. 0012730 dell' 5.8.2019  
Allegati .....

OGGETTO: Borgo San Giacomo (Bs). Interventi di estensione della rete fognaria (IF01702001001)  
e Interventi per eliminazione scarichi non depurati (IC01702001001)  
Parere di competenza

In riferimento all'oggetto si esprime, per quanto di competenza, parere favorevole alla realizzazione della nuova opera in progetto.

Considerate le conclusioni della relazione di Valutazione del Rischio Archeologico - fornita da codesta Società contestualmente al progetto di fattibilità delle opere, ai sensi dell'art. 25 del D.L. n. 50/2016 (Codice Appalti Pubblici) - si ritiene tuttavia indispensabile che in alcune aree dei nuclei storici di origine medievale di Borgo San Giacomo, Motella e Padernello i lavori di scavo vengano assistiti in modo continuativo, ad onere della stazione appaltante, da ditta specializzata in ricerche archeologiche con la direzione di questo Ufficio, ai sensi degli artt. 88 comma 1 e 28 comma 4 del D.L. n. 42/2004 (Codice Beni Culturali).

Le tratte che dovranno essere eseguite sotto controllo archeologico sono le seguenti:

Borgo San Giacomo: Via Indipendenza, Angolo Via Matteotti-Via Roncalli, Angolo Via Cremona-Via San Genesio

Motella: Via Cittadella, Via Pavia

Padernello: Via Cavour

Ciò al fine di assicurare la salvaguardia di eventuali contesti di importante interesse archeologico, la documentazione di stratificazioni archeologiche significative ed al contempo il più rapido avanzamento dei lavori.

Sarà comunque compito della Stazione Appaltante richiamare le ditte operanti all'osservanza del disposto del D.L. n. 42/22.01.2004 (Codice Beni Culturali) art. 90. L'eventuale scoperta di strutture, stratificazioni o reperti di interesse archeologico in altri luoghi interessati dagli scavi andrà quindi immediatamente segnalata a questo Ufficio per gli interventi conseguenti, pena le sanzioni contemplate nel medesimo D.L. e dall'art. 733 del C.P.

Si richiede infine il nominativo della ditta archeologica che verrà incaricata dell'assistenza, la quale dovrà tenersi in stretto contatto con il funzionario di questo Ufficio responsabile di zona (dr. Andrea Breda, Piazza Giovanni Labus, 3 – 25121 Brescia, tel. 030. 290196-46, e-mail: [andrea.breda@beniculturali.it](mailto:andrea.breda@beniculturali.it)).

Cordiali saluti.

Il Funzionario responsabile dell'istruttoria  
Dr. Andrea Breda

Il Soprintendente  
Arch. Giuseppe Stolfi



Nucleo Operativo di Brescia - Piazza Giovanni Labus, 3 – 25121 BRESCIA  
Tel. 030. 290196 / Fax 030. 2950833  
E-mail: [sabap-bs.archeologia@beniculturali.it](mailto:sabap-bs.archeologia@beniculturali.it)  
PEC: [mbac-sabap-bs@mailcert.beniculturali.it](mailto:mbac-sabap-bs@mailcert.beniculturali.it)

**PEC****Tipo E-mail**

PEC Inter.

**Da**AATO - Ufficio d'Ambito di Brescia - AOO UFFICIO D'AMBITO BRESCIA  
siadgasdotti@pec.it >**A**

&lt; protocollo@pec.aato.brescia.it &gt;

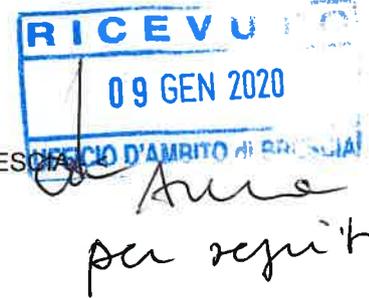
**CC**

Stefano Caleffi - &lt; Stefano\_Caleffi@Siad.eu &gt;

**Oggetto**

I: AOO UFFICIO D'AMBITO BRESCIA - 07/01/2020 - 0000085

Giovedì 09-01-2020 14:53:00



Con riferimento alla Vostra pregiatissima di pari oggetto, comunichiamo che la sottoscritta S.I.A.D. Società Italiana Acetilene & Derivati S.p.A., esprime parere favorevole per quanto di propria competenza all'esecuzione dell'opera in progetto. Vi informiamo inoltre che non esiste, nei pressi del tracciato da Voi indicato, nessun gasdotto di nostra proprietà.

Distinti saluti

**Stefano Caleffi***Pipeline Technique and Production*

SIAD S.p.A | I-24040 Osio Sopra (Bg) - S.S. 525 del Brembo, 1  
Tel. +39 035 328419 | Fax +39 035 500520  
Mob. +39 3463803852  
stefano\_caleffi@siad.eu | [www.siad.com](http://www.siad.com)



Da : "Per conto di: siad@pec.it" posta-certificata@pec.aruba.it

A : "siadgasdotti" siadgasdotti@pec.it, "stefano caleffi" stefano\_caleffi@siad.eu

Cc :

Data : Tue, 7 Jan 2020 16:23:34 +0100

Oggetto : POSTA CERTIFICATA: I: AOO UFFICIO D'AMBITO BRESCIA - 07/01/2020 - 0000085

Da : "Per conto di: protocollo@pec.aato.brescia.it" posta-certificata@legalmail.it

A : "ACQUE BRESCIANE SRL" acquebresciane@cert.acquebresciane.it, "PROVINCIA DI BRESCIA UFFICIO ACQUA" ambiente@pec.provincia.bs.it, "SNAM RETE GAS SPA" centrobrescia@pec.snam.it, "COMUNE DI BORGIO SAN GIACOMO" comune.borgiosangiaco@pec.regione.lombardia.it, "ARPA BRESCIA" dipartimentobrescia.arpa@pec.regione.lombardia.it, "ENEL DISTRIBUZIONE" eneldistribuzione@pec.enel.it, "ENEL SOLE" enelsole@pec.enel.it, "LD RETI" info@cert.ldreti.it, "CONSORZIO DI BONIFICA OGLIO-MELLA" ogliomella@pec.it, "ATS BRESCIA" protocollo@pec.ats-brescia.it, "SIAD SPA" siad@pec.it, "SIME SOCIET IMPIANTI METANO SPA" simecom@legalmail.it

Cc :

Data : Tue, 7 Jan 2020 16:14:52 +0100

Oggetto : POSTA CERTIFICATA: AOO UFFICIO D'AMBITO BRESCIA - 07/01/2020 - 0000085

BORGIO SAN GIACOMO- CONFERENZA DI SERVIZI PER L'ESAME E L'APPROVAZIONE DEL PROGETTO DEFINITIVO DELL'INTERVENTO "INTERVENTI DI ELIMINAZIONE SCARICHI NON DEPLETATI DELLA RETE

**Allegati:**

BORGIO SAN GIACOMO\_elencoENTI\_Cds.pdf

Copia\_DocPrincipale\_LetteraCONVOCAZIONE\_CdS\_ASINCRONA\_BorgioSG\_TND.pdf

LetteraCONVOCAZIONE\_CdS\_ASINCRONA\_BorgioSG\_TND.pdf.p7m

**Dati Tecnici:**

message.eml smime.p7s sostitutiva.xml testo\_email.html Segnatura.xml



**PROVINCIA  
DI BRESCIA**

**SETTORE  
DELL'AMBIENTE  
E DELLA  
PROTEZIONE CIVILE**

**Ufficio Acqua**

**VIA MILANO, 13**

25126 Brescia  
ambiente@pec.provincia.bs.it  
Tel. 030.3749.547  
Fax 030.3749641  
C.F. 80008750178  
P.IVA 03046380170

fascicolo cartaceo 17020  
Prot. n. \_\_\_\_\_ MT-LC  
Protocollo generato da sistema  
Cl. 9.8.5 FD 97/2018

Brescia,

Ufficio d'Ambito  
di Brescia



*Al  
Amo  
per  
seguito*

Oggetto : Conferenza di Servizi per l'esame e l'approvazione del progetto definitivo dell'intervento "Interventi di eliminazione scarichi non depurati della rete fognaria nel comune di Borgo San Giacomo"  
Parere.

Si fa riferimento alla nota del 07/01/2020 registrata al Protocollo generale provinciale (P.G.) 2012 del 08/01/2020, relativa alla convocazione in data 20/01/2020 per rilascio parere, di una conferenza di servizi relativa a quanto riportato in oggetto, per comunicare quanto segue.

- con deliberazione del Consiglio Provinciale del 28 ottobre 2016 n. 33 "Aggiornamento del Piano d'Ambito ai sensi dell'art. 149 del d.lgs. 152/2006", sono stati individuati gli agglomerati nell'ATO della Provincia di Brescia, nonché gli interventi necessari per superare le carenze dei servizi pubblici di fognatura, collettamento e depurazione, previsti dal Piano d'Ambito nel periodo 2016-2045;
- l'agglomerato AG01702001 - BORGO SAN GIACOMO, identificabile con il capoluogo e dalle località Farfengo, Motella e zona industriale, prevede il collettamento degli scarichi terminali non depurati all'impianto Capoluogo DP01702007, entro il 31/12/2020;
- le opere di progetto risultano pertanto conformi agli interventi previsti per l'agglomerato di cui sopra.

Si comunica che poiché è prevista la realizzazione di sfioratori di piena, gli stessi dovranno essere dimensionati e verificati in conformità ai disposti del regolamento regionale n. 6/2019. Inoltre gli scarichi dovranno essere preventivamente autorizzati dalla Provincia, ai sensi dell'art. 124 comma 1 del d.lgs. 152/2006 e s.m.i..

Il Direttore

*Dott. Giovanmaria Tognazzi*

Referenti Ufficio Acqua:  
Geom. Laura Corno tel. 0303749621  
dott. Mauro Tema tel. 0303749631

Protocollo Partenza N. 13164/2020 del 28-01-2020  
Doc. Principale - Copia Del Documento Firmato Digitalmente

**AMBIENTE**

Sistema Socio Sanitario



Regione  
Lombardia

**ATS Brescia**



**DIREZIONE SANITARIA**  
**DIPARTIMENTO DI IGIENE E PREVENZIONE**  
**SANITARIA**

**EQUIPE TERRITORIALE IGIENE 2 FRANCIACORTA**

Sede di Rovato  
Via Castello n. 33 - 25038 Rovato  
Tel. 030/3838966 - Fax 030/3838955

E-mail: [igienefranciacorta@ats-brescia.it](mailto:igienefranciacorta@ats-brescia.it)

Trasmissione via pec

Spett.le Ufficio d'Ambito di Brescia  
Servizio pianificazione e controllo

[protocollo@pec.aato.brescia.it](mailto:protocollo@pec.aato.brescia.it)

Cl. 2.3.05

Oggetto: approvazione del progetto definitivo denominato "Interventi di eliminazione scarichi non depurati della rete fognaria nel comune di Borgo San Giacomo" - convocazione di Conferenza di Servizi in forma semplificata e modalità asincrona ex art. 14 comma 2 Legge 241/1990.

In riferimento alla Vs. nota prot. n. 85 del 07/01/2020 presentata alla scrivente Equipe Territoriale Igiene 2 Franciacorta in data 08/01/2020 con prot. n. 001062 riguardante la convocazione della Conferenza di Servizi per il procedimento di cui all'oggetto, valutata la documentazione disponibile sul sito informatico istituzionale, si precisa che:

preso atto che, ai sensi dell'art. 158 bis del D.lgs 152/06, l'approvazione dei progetti definitivi di cui al comma 1 comporta dichiarazione di pubblica utilità e costituisce titolo abilitativo all'eventuale variante agli strumenti di pianificazione urbanistica e territoriale;

considerato che l'intervento proposto ha il fine di eliminare gli scarichi non depurati della rete fognaria con particolare riferimento alle portate nere afferenti ai punti di scarico della rete del Comune di Borgo San Giacomo (identificati come n. 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10, X02) e della rete della frazione Motella (n. 17 e X04);

si ritiene, per quanto di competenza della scrivente Equipe Territoriale, di non avere particolari osservazioni da formulare; tuttavia, in caso di interferenza tra le opere in progetto e la zona di rispetto di pozzi ad uso idropotabile, si specifica che dovranno essere rispettati tutti i requisiti previsti dalla D.g.r. 10 aprile 2003 n. 7/12693 e, a tutela della salute pubblica, si dovranno adottare ulteriori specifiche misure di protezione al momento non previste.

A disposizione per ogni ulteriore chiarimento, si porgono distinti saluti.

firmato digitalmente  
per IL REFERENTE

**EQUIPE TERRITORIALE IGIENE 2 FRANCIACORTA**  
Dott.ssa Patrizia Vincenti

Struttura competente: Equipe Territoriale Igiene 2 Franciacorta  
Il Responsabile del procedimento: Dott.ssa Patrizia Vincenti  
☎ 030/3838972 - ✉ - [patrizia.vincenti@ats-brescia.it](mailto:patrizia.vincenti@ats-brescia.it)



**ATS Brescia – Sede Legale: viale Duca degli Abruzzi, 15 – 25124 Brescia**

Tel. 030.38381 Fax 030.3838233 - [www.ats-brescia.it](http://www.ats-brescia.it)

Posta certificata: [protocollo@pec.ats-brescia.it](mailto:protocollo@pec.ats-brescia.it)

Codice Fiscale e Partita IVA: 03775430980



SPETT. LE  
AATO BRESCIA  
Ufficio d'Ambito di Brescia  
Servizio pianificazione e controllo  
VIA CEFALONIA 70  
25124 BRESCIA (BS)  
[protocollo@pec.aato.brescia.it](mailto:protocollo@pec.aato.brescia.it)

e p.c.

SPETT. LE  
COMUNE DI BORGIO SAN GIACOMO  
PIAZZA SAN GIACOMO, 3  
25022 BORGIO SAN GIACOMO (BS)  
[comune.borgiosangiaco@pec.regione.lombardia.it](mailto:comune.borgiosangiaco@pec.regione.lombardia.it)

SPETT. LE  
ACQUE BRESCIANE SRL  
VIA CEFALONIA, 70  
25124 BRESCIA (BS)  
[acquebresciane@cert.acquebresciane.it](mailto:acquebresciane@cert.acquebresciane.it)



CREMA, 12 FEBBRAIO 2020

**COMUNICAZIONE: PROT. N. 19747 DEL 12/02/2020**

**OGGETTO:** Conferenza di Servizi per l'esame e l'approvazione dei progetti definitivi degli interventi "Interventi di eliminazione scarichi non depurati della rete fognaria nel comune di Borgo San Giacomo" e "Estensione rete fognaria nel comune di Borgo San Giacomo" – Avviso di indizione e convocazione in forma semplificata e modalità asincrona ex art. 14, c. 2, L. 241/1990.

La scrivente Società Impianti Metano S.r.l. in qualità di Concessionaria del Servizio di Distribuzione gas metano nel territorio comunale di BORGIO SAN GIACOMO (BS), vista la documentazione integrativa ricevuta da Acque Bresciane con prot. n. 0010524 del 11/02/2020 (Elaborato T14 – Sezioni tipo di risoluzione parallelismi ed incroci con gasdotto), esprime, in riferimento alle pratiche in oggetto, il proprio parere favorevole ai progetti.

Il presente parere annulla e sostituisce quanto comunicato precedentemente con PROT. N. 19672 del 24.01.2020 e PROT. N. 19673 del 24.01.2020.

Rimanendo a completa disposizione per eventuali chiarimenti porgiamo

Cordiali saluti

**SOCIETÀ IMPIANTI METANO S.R.L.**

Allegato - Elaborato T14 – Sezioni tipo di risoluzione parallelismi ed incroci con gasdotto

Società Impianti Metano S.r.l.

Sede legale: Piazza L. Benvenuti n. 11, 26013 – Crema (CR) – Fraz. Ombriano

T. 0373 31425 • F. +39 0373 230070 • e-mail: [info@societaimpiantimetano.eu](mailto:info@societaimpiantimetano.eu)

Cap. Soc. Euro 5.000.000,00 i.v. • Iscritta al registro imprese di Cremona al N. 01584260192

R.E.A. N. 184785 – Codice Fiscale 01584260192

Società con socio unico soggetta a direzione e coordinamento di Sime Partecipazioni S.p.A.